



Wexner Israel Fellowship

תוכנית העמיתים
של קרן וקסנר

برنامج
الزملاء لصندوق
ويكسنير

1/8

The Wexner Foundation
8000 Walton Parkway, Suite 110
New Albany, Ohio 43054

wexnerfoundation.org
02.563.7035

Since 1989, The Wexner Foundation has been committed to the promotion of excellence and leadership in Israel's public sectors.

Each year, The Wexner Foundation selects up to 10 outstanding directors and leaders in Israel's public sector and sends them to the Harvard Kennedy School's (HKS) Mid-Career Master's in Public Administration (MC-MPA) program.

The Wexner Israel Fellowship takes place at the Harvard Kennedy School's Center for Public Leadership (CPL) with some 200 students from around the globe who take part in the MC-MPA.

Wexner Israel Fellows commit to continue in the public sector after completing the program and returning to Israel. Graduates join the Wexner alumni community in Israel and the US, where they continue to learn, develop and apply their newly acquired tools to even greater benefit for Israel's society.

*Mid-Career Master's in Public Administration (MC-MPA).

ابتداءً من العام 1989، يشارك كل سنة ما لا يزيد عن عشرة مدراء متميزين من قطاع الخدمات العامة في برنامج الزملاء، الذي يشمل سنة دراسية في كلية كينيدي للدراسات السياسية في جامعة هارفارد.

ويدرس الزملاء للحصول على اللقب الثاني في السياسة العامة في مسار MC-MPA* ويشارك في هذا المسار نحو مائتي طالب من أنحاء العالم.

ويتعهد الزملاء الذين يلتحقون بالبرنامج بالاستمرار بالعمل في قطاع الخدمات العامة في إسرائيل كما أنهم ينضمون إلى فئة خريجي الصندوق في إسرائيل وفي الولايات المتحدة ليستمروا بالدراسة المشتركة والعمل الجماهيري على نطاق واسع لأجل الجمهور والمجتمع الإسرائيلي.

משנת 1989, יוצאים מדי שנה עד עשרה מנהלים מצטיינים מהשירות הציבורי לתכנית העמיתים, הכוללת שנת לימודים בביה"ס לממשל ע"ש קנדי באוניברסיטת הרווארד.

העמיתים לומדים לקראת תואר שני במינהל ציבורי במסלול MC-MPA*, במסגרתו משתתפים כמאתיים סטודנטים מרחבי העולם.

עמיתים המתקבלים לתכנית מתחייבים להמשיך עבודה בשירות הציבורי הישראלי. כמו כן, הם מצטרפים לקהילת הבוגרים של הקרן בישראל ובארב"ב להמשך למידה משותפת ועשייה ציבורית משמעותית למען הציבור והחברה בישראל.



Our Mission

הייעוד שלנו

مهمتنا

2/8

The Wexner Foundation focuses on the development of Jewish professional and volunteer leaders in North America, and public leaders in Israel.

The Harvard Kennedy School is the stage upon which The Wexner Foundation's Israel programs take place. The Kennedy School attracts faculty on the cutting edge of their fields, houses thirteen research centers, regularly hosts high profile speakers and is home to students from more than 70 countries.

The Wexner Foundation works in full cooperation with Israel's Civil Service Commission and other leading Israeli public institutions. Alumni of the Israel programs hold key positions in the public sector.

يعمل صندوق ويكسنير، على تطوير روح القيادة والامتياز لدى موظفي قطاع الخدمات العامة في إسرائيل وفي المجتمع اليهودي في أمريكا الشمالية.

وتُقام برامج صندوق ويكسنير الإسرائيلية في كلية كينيدي للدراسات السياسية في جامعة هارفارد بمشاركة أفضل المحاضرين إلى جانب طلاب من حوالي 70 دولة وبالتعاون مع مراكز الأبحاث الرائدة، وتوفر هذه البرامج فرصًا سانحة للقاء شخصيات قيادية من أنحاء العالم.

وتُقام برامج الصندوق في إسرائيل بالتعاون التام مع مفوضية خدمات الدولة وأبرز مؤسسات قطاع الخدمات العامة. والعديد من بين مئات خريجي برامج الصندوق هم من كبار الموظفين في مؤسسات قطاع الخدمات العامة السابقين والحاليين.

קרן וקסנר פועלת לקידום מצוינות ומנהיגות בשירות הציבורי בישראל ובקרוב יהדות צפון אמריקה.

בית הספר לממשל על שם קנדי באוניברסיטת הרווארד הוא המקום בו מתקיימות תכניות הקרן הישראליות, יחד עם טובי המרצים, הזדמנויות מפגש עם מנהיגים מהעולם, סטודנטים מכ-70 מדינות ומרכזי מחקר המובילים בתחומם.

תכניות הקרן בישראל נערכות בשיתוף פעולה מלא עם נציבות שירות המדינה והמוסדות המובילים בשירות הציבורי. רבים מבין מאות בוגרי תכניות הקרן שירתו ומשרתים בעמדות הבכירות ביותר בשירות הציבורי.



Wexner Seminar

סמינר וקסנר

נדוה ויקסניר

In addition to HKS's academic program, participants take part in a weekly seminar and special events held by **The Wexner Foundation** throughout the school year. Additionally, fellows will meet with senior US government officials and become acquainted with the local Jewish communities.

وإضافةً إلى البرنامج الأكاديمي، فإنّ زملاء البرنامج يشاركون في ندوة دراسية خاصة - Wexner Seminar - تقام طيلة السنة الدراسية، مرة كل أسبوع وفي عدة مناسبات بارزة خلال السنة. وفي إطار الندوة الدراسية يلتقي الزملاء كبار موظفي الإدارة الأمريكية ويتعرفون على المجتمع اليهودي بتياراته المختلفة في بوسطن على وجه التحديد وفي دول أمريكا الشمالية على وجه العموم.

בנוסף לתכנית האקדמית, עמיתי התכנית משתתפים בסמינר ייחודי - Wexner Seminar - המתקיים לאורך שנת הלימודים, אחת לשבוע ובמספר אירועי שיא במהלך השנה. במסגרת הסמינר נפגשים העמיתים עם בכירים בממשל האמריקני ונחשפים לקהילה היהודית המתגוררת בבוסטון ובצפון אמריקה, על זרמיה המגוונים.



Knowledge Areas We Emphasize

ערכים מובילים
בתכנית

المجالات المعرفية
البارزة في البرنامج

Professional & Academic
Growth

התפתחות מקצועית

ואקדמית

التطور المهني والأكاديمي

Partnerships,
Collaboration & Network

טיפוח תרבות ניהולית של

שיתופי פעולה

الإسهام في خلق ثقافة إدارية
تتمثل في التعاون المتبادل

Public Service

שירות ציבורי כיעוד אישי

قطاع الخدمات العامة كهدف
شخصي

Personal & Leadership
Growth

צמיחה אישית ופיתוח

כישורי מנהיגות

التطور الشخصي وتطوير
المهارات القيادية

Peoplehood

עמיות- חיזוק הקשר בין
מדינת ישראל לתפוצות

الشعور بالانتماء إلى الشعب
اليهودي - تعزيز العلاقة بين
دولة اسرائيل والشتات.



Eligibility Criteria

תנאי סף

معايير الأهلية

5/8

Eligibility Criteria

- Public sector managers with at least 7 years of job experience – 5 or more of which were in the public sector in one or more of the following: civil service, local government, government authorities or agencies, governmental companies, security forces, hospitals and HMOs (Kupot Holim), and registered NGOs with a stated social agenda
- Proven success in a public management position, leadership skills and strong prospects of career advancement in the public service
- Bachelor's degree
- Candidates must be 30-45 at the time of their departure for the program

التحقق من استيفاء شروط الحد الأدنى

- موظفون في قطاع الخدمات العامة ذوو خبرة في العمل لمدة سبع سنوات على الأقل، وخمس منها في واحدة أو أكثر من المؤسسات التالية: خدمات الدولة، السلطات المحلية، الهيئات الحكومية الرسمية، الشركات الحكومية، قوات الأمن، المستشفيات، صناديق المرضى والمؤسسات غير الربحية التي يحمل نشاطها طابعًا جماهيريًا صرفًا.
- النجاح في وظيفة إدارية في قطاع الخدمات العامة، وقدرة قيادية وتوفر أفق للتقدم الوظيفي في قطاع الخدمات العامة
- ذو اللقب الأول
- في سن 30 عامًا حتى 45 عامًا عند ابتداء السنة الدراسية

תנאי סף להגשת מועמדות

- משרתי ציבור בעלי ניסיון תעסוקתי של שבע שנים לפחות, מתוכן חמש שנים באחד או יותר מהגורמים הבאים: שירות המדינה, שלטון מקומי, רשויות ממשלתיות, חברות ממשלתיות, כוחות הביטחון, בתי חולים, קופות חולים ומלכ"רים בעלי פעילות ציבורית מובהקת
- הצלחה בתפקיד ניהולי בשירות הציבורי, כושר מנהיגות ואופק קידום בשירות הציבורי
- תואר ראשון
- גיל 30 עד 45 במועד היציאה לשנת הלימודים



Application Process

תהליך הגשת
המועמדות

عملية تقديم
الترشح

Candidates who meet the Eligibility Criteria will be asked to submit an Application Form with the following documents:

- Essays in English
- Written recommendations
- Grade sheets, in English, from each academic institution mentioned in the eligibility form
- Letter of approval from employer
- Candidates must apply independently to HKS. Studies at *Harvard* require a strong knowledge of English and therefore applicants are required by HKS to pass either the TOEFL or the IELTS exam

Interviews: Those accepted to HKS and found qualified by **The Wexner Foundation** will be summoned to interview in front of the selection committee.

يرجى من المرشحين الذين يستوفون شروط الحد الأدنى تهيئة استمارة ترشح كاملة تشمل التفاصيل أدناه:

- إجابات على اسئلة محتوى بالإنجليزية (Essays)
- تقديم خطابات التوصية
- تقديم وثائق كشف العلامات الأكاديمية
- تقديم مصادقة من مكان العمل
- يتوجب على المرشحين أن يتم قبولهم في كلية كينيدي للدراسات السياسية في جامعة هارفارد. القبول في الدراسة منوط بتقديم استمارة ترشح عبر موقع الانترنت الخاص بكلية كينيدي للدراسات السياسية واستيفاء شروط الحد الأدنى لاختبار الانجليزية من نوع TOEFL أو IELTS.

المقابلات : سيتم دعوة المرشحين الملائمين الذين تم قبولهم في برنامج MC-MPA في جامعة هارفارد إلى مقابلة مع لجنة القبول التابعة للصدوق

מועמדים העומדים בתנאי הסף יתבקשו למלא סופס מועמדות מלא הכולל:

- מענה על שאלות תוכן באנגלית (Essays)
- הגשת המלצות כתובות
- הגשת גיליונות ציונים אקדמיים
- הגשת אישור מקום העבודה
- כחלק מהגשת המועמדות לקרן על המועמדים להתקבל לבית הספר לממשל ע"ש קנדי בהרווארד.
- הקבלה ללימודים כרוכה בהגשת מועמדות באתר האינטרנט של בית הספר לממשל וכן, עמידה בדרישות הסף של מבחן אנגלית מסוג TOEFL או IELTS

ראיונות: הקרן מזמנת ראיונות מועמדים מתאימים מבין אלה שהתקבלו לתכנית MC-MPA באוניברסיטת הרווארד.



Alumni Community

קהילת הבוגרים

شريحة الخريجين

7/8

Alumni Community

As the academic year ends and upon their return to Israel, the Fellows will become part of the Wexner Foundation alumni community, which includes alumni from The Foundation's leadership programs in North America and Israel.

The alumni community engages in annual conferences, summits for north Americans and Israelis, learning and enrichment gatherings and professional collaborations.

شريحة الخريجين

عند انتهاء السنة الدراسية وبعد رجوعهم إلى إسرائيل ينضم الزملاء إلى مجتمع خريجي صندوق ويكسني، المكون من خريجي برامج تطوير المهارات القيادية في أمريكا الشمالية وإسرائيل.

وتشمل أنشطة مجتمع خريجي البرامج عقد المؤتمرات السنوية واللقاءات الدراسية واللقاءات المخصصة لتطوير شبكات العلاقات المهنية إضافة إلى لقاءات القمة فيما بين خريجي البرامج في إسرائيل وأمريكا الشمالية (Wexner Summits) ولقاءات طواقم العمل الرامية إلى تطوير التعاون المهني.

קהילת הבוגרים

עם סיום שנת הלימודים ושובם ארצה מצטרפים העמיתים לקהילת הבוגרים של קרן וקסנר המורכבת מבוגרי תכניות המנהיגות בצפון אמריקה ובישראל.

במסגרת פעילות קהילת הבוגרים מתקיימים כנסים שנתיים, מפגשי למידה ורישות, מפגשי פסגה בין בוגרי התכניות בארץ ובצפון אמריקה (Wexner Summits) וצוותי עבודה לקידום שיתופי פעולה מקצועיים.



The Scholarship

המלגה

المنحة الدراسية

8/8

The Scholarship

1. Full tuition for the HKS MC-MPA program
2. Airfare to the US and back to Israel once the program ends, for applicant, spouse and each accompanying minor
3. Medical insurance for the school year for applicant, spouse and any accompanying minor
4. Tuition for additional studies in the program throughout the year
5. Living allowance (updated periodically)
6. Partial financing of cargo shipment from Israel to the US
7. Partial financing of text books

المنحة الدراسية

1. كامل رسوم التعليم في إطار برنامج MC-MPA في هارفارد
2. الرحلات الجوية من إسرائيل إلى بوسطن مع اقتراب السنة الدراسية وكذلك من بوسطن إلى إسرائيل عند انتهاء السنة الدراسية: للزميل/ة، للزوج/ة ولكل قاصرة/ة يأتي/تأتي مع والديه/!
3. التأمين الطبي للزميل/ة، للزوج/ة ولكل قاصرة/ة يأتي/تأتي معهما
4. تمويل النشاطات الدراسية الإضافية من قبل الصندوق خلال السنة
5. منحة معيشة يتم تحديد مقدارها من حين إلى آخر
6. الاشتراك في نفقات إرسال الشحنة من إسرائيل الى بوسطن مع اقتراب السنة الدراسية.
7. الاشتراك في تكلفة كتب التعليم.

המלגה

1. שכר הלימוד המלא של תכנית ה MC-MPA בהרווארד
2. טיסות מישראל לבוסטון לקראת שנת הלימודים ומבוסטון חזרה לישראל בסיימה, עבור העמית/ה, עבור בן או בת הזוג ועבור כל ילד/ה קטין/ה המתלווה להוריו
3. ביטוח רפואי עבור העמית/ה, עבור בן או בת הזוג של העמית/ה ועבור כל ילד/ה קטין/ה מתלווה
4. מימון פעילות לימודית נוספת מטעם הקרן במהלך השנה
5. מלגת מחייה שגובהה נקבע מעת לעת
6. השתתפות בהוצאות משלוח מטען מישראל לבוסטון לקראת שנת הלימודים
7. השתתפות בעלות ספרי הלימוד